

	페雄灣 ┃ _	上坂	觀塘	尖沙咀	世用   i	<sup>余玔</sup> 辦事處
Causeway Bay	Sheung Wan	Kwun	Tong	Tsim Sha Tsui	Mong Kok	Shenzher

虛擬辦公室服務計劃申請表 (VO-001)

# **Virtual Office Services Application Form**

\*為必須填寫項目 Required fields

C. Code	
Tel.	
P.M.	
Date	

	申請資料 Ap	plicant Informati	on	
	如公司尚未登記,請填寫申請人姓名	∠ Please fill the applican	t's name if the co	ompany hasn't registered.
公司/個人名稱 Company/Registrant Nan	中文名稱 Chinese name			
Company/Registrant Ivan	天文石傳 English name			
類型 Type	☐ 有限公司 Limited Compa □ 非牟利機構 Non-profit o □ 其他 Others	any rganization	<ul><li>□ 無限公司</li><li>□ 個人 Pers</li></ul>	Unlimited Company sonal Use
公司註冊國家 Country of Registration	□ HK □ BVI □ Others 其他	商業登記/香港身份語 Business Registration Passport No. *	正/護照號碼 /HK ID/	
	聯絡人資料 Cont	tact Person Inforn	nation	
For additional contact por Corporate accounts have 請連同所有聯絡人之議 Please also submit the II 任何一間有限公司必須公司秘書則必須是香港 根據 2018 年最新修訂公According to The Comp	情填寫表格 VO-002。所有虛擬辦公室都包erson, please fill in the form VO-002. e a maximum of 3 contact persons. For additi 2件一併遞交。 D/Passport copy of every contact person. 同有一位或以上的董事及股東,非香港居民居民或香港公司。The Company Secretary 公司法,使用虛擬辦公室服務者必須提供 anies Ordinance, using Virtual office service 提供BBC 內部使用。 Phone Number and E	ional contact person, the serv 民亦可作董事或股東。 The y must either be a Hong Kon 出生日期。 must provide the date of Bi	vice charge is HI ere should be at l g Permanent Res	K\$50/month per contact person.
證件上名稱	中文	英文	iternar use omy.	
Name on ID/Passport*	Chinese	English		
證件號碼 ID Document Number *		出生日期 Date of Birth *	YYYY-MM-	DD
聯絡電話 Phone Number *		電郵地址 Email Address*		
住址 Residential Address *				
證件上名稱 Name on ID/Passport*	中文 Chinese	英文 English		
證件號碼 ID Document Number *		出生日期 Date of Birth *	YYYY-MM-	DD
聯絡電話 Phone Number *		電郵地址 Email Address*		
住址 Residential Address *				
證件上名稱 Name on ID/Passport*	中文 Chinese	英文 English		
證件號碼 ID Document Number *		出生日期 Date of Birth *	YYYY-MM-	DD
聯絡電話 Phone Number *		電郵地址 Email Address*		
住址 Residential Address *				

Website: www.bbcl.com.hk Email: cs@bbcl.com.hk Tel: 3757 5555 Fax: 3011 5681 Whatsapp/Wechat: 5606 2083



	銅鑼灣		上班	睘		觀場	ŧ		尖沙	咀	旺角		深	圳辦事處
Causeway Bay	Sheung Wa	an		Kwui	n T	ong		Tsir	m Sha	Tsui	Mong	Kok		Shenzhen

# 服務計劃內容 Service Plan Information

## 收費因分行而異, 請選擇分行作為計冊位址。

S	ervice charge for different br	anches is differer		a branch as you		ess for Plan R1-R4
		国月預繳送2個月 国月預繳送6個月				
Α.	基本計劃 PLANA	引力 頂級 込 0  凹力	12-month-prepa	y, and get o month	IS TOT TREE	
А.	無限代收信件及包裹,	並作出即時通知	Unlimited mails	and parcels handling	ng	
	分行 Branch	上環 (SW)	銅鑼灣(CWB)	觀塘 (KT)	尖沙咀(TST)	旺角(MK)
	月費	\$132	\$117	\$132	\$132	\$117
	Monthly Fee (HK\$)					
	6 個月預繳 6-month-prepay (HK\$)	□ \$790	S700	S790	□ \$790	S700
	12 個月預繳	□ \$1,580	S1,400	S1,580	<b>\$1,580</b>	S1,400
	12-month-prepay (HK\$)					
В.	商務計劃 PLANB  無限代收信件及包裹,  提供獨立電話號碼 Dec  電話秘書以貴公司名義  代接電話後即時轉駁至  主動通知閣下有關來電	licated phone num 代接電話 Phone 指定號碼 Phone 及口訊 Phone/Er	ber Secretary answer Secretary answer nail notification o	phone calls on beh and redirect phone f received call(s)	nalf of your co.	
	分行 Branch	上環 (SW)	銅鑼灣(CWB)	觀塘 (KT)	尖沙咀(TST)	旺角(MK)
	月費 Monthly Fee (HK\$)	\$330	\$315	\$330	\$330	\$315
	6 個月預繳 6-month-prepay (HK\$)	□ \$1,980	□ \$1,890	□ \$1,980	□ \$1,980	□ \$1,890
	12 個月預繳 12-month-prepay (HK\$)	□ \$3,960	□ \$3,780	□ \$3,960	□ \$3,960	□ \$3,780
C.	優越計劃 PLAN C					
	➤ 提供獨立電話號碼 Dec ➤ 電話秘書以貴公司名義 ➤ 代接電話後即時轉駁至 ➤ 主動通知閣下有關來電 ➤ 共用傳真號碼 Provide ➤ 無限接收頁數 Unlimited	代接電話 Phone 指定號碼 Phone 及口訊 Phone/Er shared fax number	Secretary answer Secretary answer nail notification of	and redirect phone freceived call(s)	nalf of your co.	
	分行 Branch	上環 (SW)	銅鑼灣(CWB)	觀塘 (KT)	尖沙咀(TST)	旺角(MK)
	月費	\$360	\$345	\$360	\$360	\$345
	Monthly Fee (HK\$)					
	6 個月預繳	S2,160	S2,070	\$2,160	S2,160	□ \$2,070
	6-month-prepay (HK\$) 12 個月預繳	S4,320	S4,140	S4,320	□ \$4,320	<u>\$4,140</u>
<u> </u>	12-month-prepay (HK\$)					
D.	尊尚計劃 PLAN D 無限代收信件及包裹, 是供獨立電話號碼 Dec 電話秘書以貴公司名義 代接電話後即時轉駁至 主動通知閣下有關來電 提供獨立傳真號碼,可 每月接收 200 張;發送	licated phone num 代接電話 Phone 指定號碼 Phone 及口訊 Phone/Er 於網上直接收發	lber Secretary answer Secretary answer nail notification of 專真 E-Fax ( Priva	phone calls on behand redirect phone freceived call(s) ate fax number.)	nalf of your co.	
	分行 Branch	上環 (SW)	銅鑼灣(CWB)	觀塘 (KT)	尖沙咀(TST)	旺角(MK)
	月費	\$420	\$405	\$420	\$420	\$405
	Monthly Fee (HK\$)					
	6 個月預繳 6-month-prepay (HK\$)	☐ \$2,520	S2,430	\$2,520	S2,520	S2,430
	12 個月預繳	□ \$5,040	<b>\$4,860</b>	S5,040	□ \$5,040	S4,860



銅鑼灣 | 上環 | 觀塘 | 尖沙咀 | 旺角 | 深圳辦事處 Causeway Bay | Sheung Wan | Kwun Tong | Tsim Sha Tsui | Mong Kok | Shenzhen

<ul><li>▶ 代接電話後即時轉駁至指定</li><li>▶ 主動通知閣下有關來電及□</li></ul>	d phone number 電話 Phone Secretary answer phone calls on behalf of your co. 號碼 Phone Secretary answer and redirect phone call(s) 訊 Phone/Email notification of received call(s) pay <b>HK\$960</b> □ 12 個月預繳 12-month-prepay <b>HK\$1,920</b>
郵件通知 Mail Notification *	□ 以電郵通知 Notify by email
按金 Deposit	□\$100 (適用於計劃 A) □\$300 (適用於計劃 B、C、D 及計劃 Tel)
	來電處理 Call Management
歡迎語 Greetings	
來電處理安排 Call Handling Service	<ul> <li>│ 接聽後即時轉駁至指定號碼,或 Transfer to assigned no. after answer, OR</li> <li>│ 系統轉駁至指定號碼 Direct transfer to assigned no.</li> <li>│ │ │ │ │ │ │</li></ul>
備註 Remarks (可提供公司資料以提升服務質素 Please provide the following information for better quality of services.)	
	增值服務 Value-Added Options
□ 非辦公時間來電處理 [\$30/月] Call Handling after office-hr	非辦公時間,將來電轉駁至指定號碼。  Call(s) will be forwarded to your designated phone number during non-office hour.
郵件掃瞄服務 Mail Scan Service  □ \$100/月 - 10 封   \$100/Month for 10 mails □ \$300/月 - 30 封   \$300/Month for 30 mails	◆ 信件掃瞄並以電郵通知。Scan mail as PDF and send by email. ◆ 每封不多於 20 頁 A4 紙。Included 20 A4 pages per mail. #如沒有使用這服務而需要掃瞄郵件,將收取 HKD\$20/封,並限 20 頁 A4 紙 #If you have not applied this service and you wish to scan the mail, the service charge per mail is HKD\$20, limited to 20 A4 pages of content.
重要控制	引人登記冊 Significant Controllers Register
○ 代辦重要控制人登記冊,費用\$300/     Prepare the Significant Controllers Reg 編製重要控制人登記冊,並把重要控制 Prepare the SCR and enter the required procompany in the SCR once	字 ister – HKD\$300/Once  人的所需詳情及公司指定代表的聯絡資料記入該登記冊內一次 articulars of the significant controller(s) and contact detail of the designated representative of the
□ 代任重要控制人登記冊內指定代表	- 費用\$1,000/年
客戶若牽涉任何涉嫌違法事件、或受到E In suspicion of the Client is involved in any	ive of the Significant Controllers Register (SCR) – HKD\$1,000/year 民事或刑事起訴,本公司有權即時辭任重要控制人登記冊內指定代 rillegal activities, or subjected to any civil or criminal prosecution, BBC reserves Designated Representative of the SCR with immediate effect.
公司	司秘書服務 Company Secretary Service
Prepare and submit Annual Return (A 繳交周年申報表費用 HK\$105 Annual Return fee HK\$105 is included 非香港居民成立公司建議使用 This service is recommended for a ca 客戶若牽涉任何涉嫌違法事件、或受 In suspicion of the Client is involved in	ill the next anniversary of its incorporation 甲報表 (AR) AR) for the year

Website: www.bbcl.com.hk Email: cs@bbcl.com.hk Tel: 3757 5555 Fax: 3011 5681 Whatsapp/Wechat: 5606 2083



銅鑼灣 | 上環 | 觀塘 | 尖沙咀 | 旺角 | 深圳辦事處
Causeway Bay | Sheung Wan | Kwun Tong | Tsim Sha Tsui | Mong Kok | Shenzhen

	水牌服務 Office Directo	ry	
By us  ■ 12 個  ■ 折後  ■ 一次  □ 6 個月預	bry Service 水牌位置租用 ing 1 unit space on our company directory board 月 Service period: 12 months 平均月費 Discounted average monthly fee HKD\$133-150 生製作費 Production fee HKD\$300 b 6-month-prepay HK\$1,500  ■ 6 個月到	<b>工置租用</b> Office Directory Service 固電子水牌位置租用 using 1 unit space on our e-compar 個月 Service period: 12 months 費 Monthly Fee HKD\$16 <b>頁線 6-month-prepay HK\$144</b> <b>預線 12-month-prepay HK\$2</b>	
	郵件轉寄 Mail Re-directing	Service	
方式 Type	地區及郵費 Area and Delivery Fee	轉寄頻率 Forwarding Cycle	月費 Monthly Fee
郵寄	香港 (包轉寄 20 封郵件及基本郵費)	每周五 Every Friday	\$70
by post	Hong Kong Area only (20 mails and stamp fee included)	每月轉寄 Every Month	\$50
	海外或內地 (包轉寄 20 封郵件及基本郵費)	每周五 Every Friday	□ \$90
	Overseas or Mainland China (20 mails and stamp fee included	毎月轉寄 Every Month	□ \$75
速遞	順豐速運 S.F. Express [\$60/月]	每周五 Every Friday	□ \$60
by courier	運費到付 Delivery fee payable at destination	每月轉寄 Every Month	□ \$60
轉寄地址:		收件人 Receiver:	
Forward Ac	ldress:	電話 Tel:	
	企業形象提昇服務 Corporate Image En		
企業電郵服務 Corporate Em	ail	stration fee for 1 year included for company's information	
公司卡片印刷 Business Card			es \$800

# 服務將於繳交費用確認後生效。 Services will start ONLY when payment is verified.

#### 請連同商業登記証及聯絡人証件副本一併遞交。

Please submit the BR copy and the ID copy of all contact persons for application.

如經網上申請虛擬辦公室服務,申請人需手持身份證照片一併遞交。

For online application, a photo of the applicant holding his/her ID card MUST also be submitted

### 一般條款 MAIN TERMS

- 1. 本合約由智尚商務國際有限公司(服務供應商)提供,並由申請虛擬辦公室服務的公司或個人(客戶)同意,雙方共同履行合約內所載的條款及細則。
  - This agreement is offered by Brilliant Business Centre Limited (Service provider) and is accepted by the applicant of virtual office service (Customer), both executing those terms and conditions stated in this agreement.
- 2. 本協議受中華人民共和國香港特別行政區法律管轄,並按香港特別行政區法律闡釋,服務提供者及顧客均同意接受香港特別行政區法院的專屬管轄權所管轄。This agreement shall be governed by and construed in accordance with the laws of the Hong Kong Special Administrative Region ("HKSAR") and the parties hereby irrevocably submit to thenon-exclusive jurisdiction of the Courts of the HKSAR.
- 3. 客戶知悉並同意在本合約中沒有賦予客戶佔用或使用任何服務供應商的辦公室、設備或設施的權力。
  - The Customer understands and agrees that they will have no right to occupy and access any part of the premises and any equipment or facilities within the premises of the Service Provider under this agreement.
- 4. 在未經服務供應商認可的情況下,客戶不能在服務生效前或終止後,或以其他未向服務供應商登記的公司和用戶的名義,公開或使用其提供的地址、電話號碼以及傳真號碼。服務供應商保留因上述情況而引致損失而追究的權利。
  - The Customer shall not publish or use the provided address, telephone number and fax number without the prior authorization from the Service Provider, before the commencement of services or after termination of services, or on behalf of a company or user not registered with the Service Provider. The Service Provider reserves all rights for claiming against all losses and expenses incurred.
- 5. 在服務生效前或終止期間,或任何未經認可的情況下,服務供應商有權拒絕收取客戶的郵件、包裹、電郵、傳真或任何物件,及拒絕處理客戶專線電話的來電,並且不會通知以上各種項目的傳送。在服務終止的 30 天後,客戶遺下的任何郵件、包裹、傳真和物件,服務供應商有權代為處理。



銅鑼灣 | 上環 | 觀塘 | 尖沙咀 | 旺角 | 深圳辦事處

Causeway Bay | Sheung Wan | Kwun Tong | Tsim Sha Tsui | Mong Kok | Shenzhen

Before the commencement of service, during suspension period, or any situation without the prior authorization, the Service Provider will reject all mails, parcels, fax or any other objects sent to the Customer and will not handle all calls from the assigned telephone number. The Service Provider is not responsible to notify the Customer of such delivery. 30 days after terminating the service, any mails, parcels, fax or any other objects that being sent to or left at any offices of the Service Provider shall be at the disposal of the Service Provider at its absolute discretion.

- 就以下情況,服務供應商有權終止服務而不作任何通知;同時亦無須為停止提供服務,而負上法律責任或承擔任何被索償的後果。 6. Under the following circumstances, the Service Provider reserves all rights to terminate services without any prior notice. The Service Provider shall bear no legal responsibilities nor shall be liable for any claims or compensation for discontinuing services.
  - 客戶未能按時繳交費用,包括服務費、手續費或轉寄郵件費用;或未能及時更新商業登記;或未按香港法例提交必要文件; The Customer has failed to settle any service fees, handling fees or reimbursements of postage, or to renew business registration on time; or to submit necessary documents required by the law of HKSAR.
  - 客戶涉嫌進行或涉及任何非法、違例或詐騙活動;
    - In suspicion of the Customer is involving or carrying out a fraud and any illegal or improper activities;
  - 客戶涉嫌利用服務供應商提供的服務作展銷會或招聘會等活動;
- In suspicion of the Customer is using provided services to hold any promotional sales or public recruitment events; 客戶涉嫌在未經服務供應商許可下,把服務轉移或分配至任何第三者使用。
  In suspicion of the Customer is transferring or assigning any or part of the services to any other parties, without the prior authorization from the Service Provider.
  - 客戶公司或客戶公司聯絡人因任何問題而被追數人或公司透過上門、電話或信件等等到服務供應商的服務點追討債務。債務不限於 錢債,包括任何形式。
    - The customer, or any contact person(s) of the Customer is ordered to pay debt by phone calls, letters, by person, etc.
  - 客戶公司或客戶公司聯絡人因任何問題而被第三者以透過上門、電話或信件等等到服務供應商的服務點進行滋擾,抗議或任何擾亂 性行為
    - The Customer, or any contact person(s) of the Customer has caused any third party to disturb the operation at any service point of the Service Provider to claim for lost, protest, etc.
  - 客戶公司或客戶公司聯絡人因任何負面新聞而令傳媒到服務供應商的服務點進行採訪,拍攝,錄影等等行為。
  - The Customer, or any contact person(s) of the Customer has caused the press and media to arrive at any service point of the Service Provider for interview, filming or taking photograph. 客戶知悉並同意在本協議中服務供應商並不保證會為客戶簽署包括但不限於政府或執法機構以申報使用本公司地址為其地址的申請書,
- 服務供應商需時 7-14 天審視該文件,同時可能會就簽署相關文件收費。服務供應商有權拒絕簽署任何文件,亦有權向相關政府或執法機 構提交取消相關授權的通知書
  - The Client shall acknowledge and agree in accordance with the Terms that the service provider does not guarantee to endorse an application for the Client regarding the declaration to including but not limited to the government and law enforcement agencies in relation to the use of our company's registered address as the Client's address. The service provider may require 7 to 14 days to review the relevant documents, and may induce additional charges for endorsing the associated documents. The service provider reserves the right to refuse to endorse any documents, and to submit the notification of termination of relevant authorization to the government and law enforcement agencies.
- 如有任何爭議,服務供應商將保留最終決定權。

Should any disputes arise, the decision of the Service Provider shall be final. **責任範圍 LIMITATION OF LIABILITY**9 客人已知悉因語言、文字或電子通訊的限制,如因服務受阻、延誤或中斷、或任何錯漏,服務供應商的責任只限於其服務受影響的時段的 服務費,服務供應商不會因上述原因而負上其他責任。

The Customer acknowledges that due to the imperfect nature of verbal, written and electronic communications, the Service Provider is not responsible for any failure to render any service, any error or omission, or any delay or interruption of any service, the sole obligation is limited to the service charges during the affected period.

- 客戶同意不會因服務受阻、延誤或中斷、或任何錯漏而引致的直接或間接損失(包括業務及收益之損失)而提出索償
  - The Customer agrees to waive, and agrees not to make, any claims for damages, direct or consequential, including with respect to lost business or profits, arising out of any failure to furnish any service, any error or omission with respect there to, or any delay or interruption of services.
- 服務供應商同意在未經客戶同意的情況下,不會向第三者售賣或提供其任何資料

The Service Provider agrees that no information of the Customer would be sell to any third party without consent from the Customer.

### 合約期 CONTRACT PERIOD

首合約期為服務生效日期起至已繳付的服務周期完結為止。其後合約期會按照客戶每次繳付的服務周期而延續,而本合約之內容亦會於 新延續的合約期內適用。

The first contract period will be the period started o the date of service commenced to the last date of the period covered within the first payment. The contract period will be extended according to the period covered of each payment of the Customer afterward, and the content of this agreement will be applicable within the extended contract period.

未經服務提供者許可下,客戶不能在首張合約時期之結束日前終止服務。

The customer is not allowed to terminate the services before the end date of the first contract period unless prior approval from the service provider is obtained.

14 提早終止服務並不會退回已繳交之服務費用 Service fee will not be refund for early termination. **關於服務及付款 ABOUT SERVICE AND PAYMENT**15 代收取客戶郵件及包裹 MAIL HANDLING SERVICES

- - 郵件或包裹的總體積不應超過 53cm x 32 cm x 23cm,長闊高總和不超過 108cm。超出上限服務供應商有權拒收。 15.1 The total volume of mails and parcels shall not exceed 53cm x 32 cm x 23cm (Sum of the length of the sides less than 108cm). The Service
  - Provider reserves rights to refuse receiving further mails and parcels which volume exceed the prescribed size. 服務供應商有權拒收客戶任何危險或非法的物件

The Service Provider reserves the rights to refuse receiving any dangerous or illegal items for the Customer.

客戶包裹之處理費用將根據存放時間及數量而定,詳情如下: 15.3

The handling charge of the parcel received for the Customer is based on the storing time and the quantity, details as follows:

客戶獲通知後首 3 天內領取 collect within first 3-day after the email notification sent	免費 Free
於首 3 天後領取 collect after the first 3-day	港幣 20 元正 (每日 / 每件) HK\$ 20 / day / item

Website: www.bbcl.com.hk Email: cs@bbcl.com.hk Tel: 3757 5555 Fax: 3011 5681 Whatsapp/Wechat: 5606 2083

頁 Page 5 / 8 Version: 2019.04.A



銅鑼灣 | 上環 | 觀塘 | 尖沙咀 | 旺角 | 深圳辦事處

Causeway Bay | Sheung Wan | Kwun Tong | Tsim Sha Tsui | Mong Kok | Shenzhen

15.4 若客戶暫存的物件基於任何原因而被盜,遺失或損毀,服務供應商不須為此而負上任何責任。

The Service Provider shall not be liable if the stored items are lost, being stolen or damaged due to any reason during the storage period.

16 轉寄郵件服務 MAIL FORARDING SERVICES

6.1 若客戶需要轉寄郵件,須於申請服務時提出。否則,客戶需每次以電郵或書面形式通知服務供應商。

If the mail forwarding services is required, the Customer should state at the time of application. Otherwise, the Customer should notice the Service Provider by email or written notice afterward every time.

6.2 服務供應商不會為轉寄郵件而引致的損失、被竊、被破壞、或任何災害,而作出任何賠償及負上任何責任

The Service Provider shall not be liable for any losses, damages, costs, claims and expenses of liabilities of whatever nature in mail forwarding.

## 17 電話服務 CALL SERVICES

17.1 所有來電轉駁服務只適用於本地電話號碼。

All call forwarding services apply to local telephone number only.

17.2 若客戶須更改系統直接轉駁之指定號碼,必須於生效期前 1 個工作天向服務供應商以書面形式通知。
If the designated number direct transferred by system is to be changed, a formal written notification should be submitted to the Service Provider on or before 1 working day prior to the effective day.

17.3 為保障客戶之利益及私隱,所有來電訊息會儲存 48 小時。

For protecting the Customer's interest and privacy, all messages from callers will be reserved 48 hours.

17.4 於辦公時間內,專線電話服務只限代接後留言及轉駁電話,而不包括任何產品查詢,報價及客戶服務的工作。
During the office hour, the telephone services provided by the Service Provider can be only used for receiving calls, leaving messages and transferring calls on behalf of the Customer, not including any services related to product inquiries, making quotations and customer services.

18 客戶須於服務到期日一個月前與服務供應商書面提出續約或中止服務,否則按金將不獲退回

Customers are required to renew / terminate the service with the service provider 1 month before the expiry date of the service period. Otherwise, the deposit will be forfeited.

19 客戶應於賬單上列明的到期日前繳交有關款項,否則服務供應商有權終止其服務而不作另行通知。同時客戶有責任於到期日前確保已繳交之費用已由服務供應商收取並確認。

The Customer shall pay the fees before the due date specified on the relevant invoices, or the Service Provider has the right to suspend the services to the Customer. The Customer has the responsibility to make sure that their payments are received and identified by the Service Provider before the due date specified on the relevant invoices.

20 若客戶要求重啟因延遲繳款或欠款被終止的服務,服務供應商將會向客戶收取於終止期間的相關服務費用。

If Customer requests to reactive the services which has been suspended by the Service Provider due to late payment or overdue situation, the Service Provider shall charge the Customer the service fees for the suspended period.

21 客戶如需更改服務指令、內容或地點,需以書面形式通知服務供應商,及繳付相關費用。

If the Customer requires to make amendments to service instructions, contents or location, a written notice should be given to the Service Provider to the amendment take place, related service fees shall apply.

	本人已知悉及理解須每年於公司成立為法團之日在該年中的周年日後的 逾期罰款及相關的法律責任會由本人/ 我司自行承擔。	9 42 日内(訂明時限),向公司註冊處處長交付周年申報表登記。
	I acknowledge and understand every year annual return is required to be del after the anniversary of the date of the company's incorporation in that year (	ivered to the Registrar of Companies for registration within 42 days the prescribed time period), I/ my company will have responsibilities
	for all penalties and legal liability from late delivery. 本人已知悉及理解須取得和保存實益擁有權的最新資料,以備存「重要	<b>至控制人登記冊」供執法人員查閱,違規罰款及相關的法律責任</b>
	會由本人/ 我司自行承擔。 I acknowledge and understand a local private company is required to obtain keeping a Significant Controllers Register, I/ my company will have response	
	本人已知悉及理解須展示公司名稱於註冊辦事處或業務場所,違規罰养 I acknowledge and understand a local private company is required to displa	次及相關的法律責任會由本人/ 我司自行承擔。
	office or business venue, I/ my company will have responsibilities for all per本人茲證實上述資料確實無訛,並已閱讀及同意合約所列之條款。本人	、明白如公司註冊處不接納本申請,智尚商務國際有限公司不需
	負上任何責任,本人明白及接受在任何情況下,已繳交的費用是不可能 I have read and agreed to the Terms and Conditions and declared that the info agree that Brilliant Business Centre Limited shall not be liable if the inco-	ormation given above is true and accurate in each and every respect.1
	payments for this service is non-refundable under any circumstances.	portunes to rejected by Companies regions. I also decept that any
	客戶簽署或蓋印 Applicant Signature	
H	日期 Date:	期 Date:

Website: www.bbcl.com.hk Email: cs@bbcl.com.hk Tel: 3757 5555 Fax: 3011 5681 Whatsapp/Wechat: 5606 2083

Version: 2019.04.A 頁 Page 6 / 8



銅鑼灣 | 上環 | 觀塘 | 尖沙咀 | 旺角 | 深圳辦事處 Causeway Bay | Sheung Wan | Kwun Tong | Tsim Sha Tsui | Mong Kok | Shenzhen

企業電郵服務計劃 Corporate Email Service Plan □ 計劃 E1 \$600/年 ☐ 計劃 E2 \$800/年 ☐ 計劃 E3 \$900/年 2GB 空間 4GB 空間 6GB 空間 1 年域名註冊 1 年域名注册 1 年域名注册 (e.g. mycomp.com) (e.g. mycomp.com) (e.g. mycomp.com) 10 個企業電郵帳戶 20 個企業電郵帳戶 30 個企業電郵帳戶 (e.g. me@mycomp.com) (e.g. me@mycomp.com) (e.g. me@mycomp.com) 無限電郵轉寄 無限電郵轉寄 無限電郵轉寄 支援 Webmail、IMAP、POP3 支援 Webmail、IMAP、POP3 支援 Webmail、IMAP、POP3 支援 Outlook、iPhone、Android 支援 Outlook、iPhone、Android 支援 Outlook、iPhone、Android 等查閱 等查閱 等查閱 送基本資料網頁 1 頁 送基本資料網頁 1 頁 送基本資料網頁 1 頁 1 個 FTP 帳戶 3 個 FTP 帳戶 1 個 MySQL 資料庫 3 個 MySQL 資料庫 域名註冊 Domain Name Registration 第一選擇 第二撰擇 Second Choice First Choice 請選擇域名類型 □.com □.com.hk □.hk □.net □.co □.org □.org.hk □.info □Others **Domain Category** 基本資料網頁 Parking Page #免費 FREE □ 需要 Yes □ 不需要 No 公司卡片印刷計劃 Business Card Printing Plan □ 300 張 (\$400) □ 600 張 (\$600) □ 900 張 (\$800) 選擇 1 個設計款式 選擇 1 個設計款式 選擇 1 個設計款式 3 個人名 6 個人名 9 個人名 每人最少 100 張 每人最少 100 張 每人最少 100 張 全部合共 300 張 全合共 600 張 全部合共 900 張 選取編號 公司商標 □ 有 Yes □ 沒有 No Selected Card No. Has Logo 卡片内容 Business Card Content 公司名稱 Company Name 公司地址 □SW □CWB □KT □TST □MK Address 公司網址 Website 聯絡電話 傳真號碼 Phone Fax

Website: www.bbcl.com.hk Email: cs@bbcl.com.hk Tel: 3757 5555 Fax: 3011 5681 Whatsapp/Wechat: 5606 2083

Version: 2019.04.A 頁 Page 7 / 8



Version: 2019.04.A

銅鑼灣 | 上環 | 觀塘 | 尖沙咀 | 旺角 | 深圳辦事處

Causeway Bay | Sheung Wan | Kwun Tong | Tsim Sha Tsui | Mong Kok | Shenzhen

名稱 Name	職位 Title	
聯絡電話 Phone	通訊電郵 Email	
名稱 Name	職位 Title	
聯絡電話 Phone	通訊電郵 Email	
名稱 Name	職位 Title	
聯絡電話 Phone	通訊電郵 Email	
名稱 Name	職位 Title	
名稱		
名稱 Name  聯絡電話	Title 通訊電郵	
名稱 Name  聯絡電話	Title 通訊電郵	
名稱 Name  聯絡電話 Phone	Title 通訊電郵 Email 職位	
名稱 Name  聯絡電話 Phone  名稱 Name	Title 通訊電郵 Email  職位 Title  通訊電郵 Email	
名稱 Name  聯絡電話 Phone  名稱 Name	Title 通訊電郵 Email 職位 Title 通訊電郵	
名稱 Name  聯絡電話 Phone  名稱 Name  聯絡電話 Phone  A稱 Name   發	Title  通訊電郵 Email  職位 Title  通訊電郵 Email  職位 Title  通訊電郵 Email	

頁 Page 8 / 8